



# Știința



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL P.C.R.

Anul XXXV Nr. 6804

Miercuri 17 noiembrie 1965

4 PAGINI - 30 BANI

## Noile oțeluri aliante nu ajung singure în producție

- Anonimatul unor oțeluri superioare
- Două, trei șarje nu justifică efortul
- Tot pe căi băătorite
- Cind caracteristicile nu se garantează
- O colaborare mai strânsă între siderurgiști, proiectanți și constructori de mașini

Diversificarea producției, tendințele moderne ale dezvoltării industriei construcției de mașini, cerințele calitative noi ale celorlalte ramuri economice pun în fața siderurgiștilor sarcina de a asimila și produce noi mărci de oțeluri cu proprietăți superioare. Trăind seama de cerințele producției moderne, Direcțiile Congresului al IX-lea al P.C.R. au tras sarcina de a se spori de 2,5 ori producția de oțeluri aliate în anii viitorului cincinal. Siderurgiștii au asimilat, în ultimii ani, numeroase mărci de oțeluri carbon de calitate și aliate, cu caracteristici superioare, care pot înlocui mari cantități de oțeluri obișnuite. În ce măsură sunt folosite noile oțeluri aliate în producția curentă? Intreprinderilor constructoare de mașini? Cum sînt ele apreciate și cunoscute? În legătură cu aceste probleme, am solicitat părerea unor cadre tehnice de la Combinatul siderurgic Reșița, din industria de proiectări și din industria constructoare de mașini.

— Siderurgiștii reșițeni au asimilat, în ultimii ani, 36 de mărci noi de oțel, dintre care 17 sînt oțeluri aliate — ne-a spus ing. CONSTANTIN UR-SULESCU, șeful serviciului tehnic de la Combinatul siderurgic Reșița. Din totalul producției realizate anul acesta, 40 la sută sînt oțeluri carbon de calitate, iar 7,4 la sută oțeluri aliate. Oțelarii noștri au depus eforturi, au desfășurat o activitate neobosită pentru a asimila și elabora noi mărci de oțeluri, deoarece caracteristicile lor superioare permit constructorilor de mașini să realizeze produsele la un nivel tehnic mai înalt. O remarcă: o parte dintre oțelurile asimilate au o rezistență cu 30 la sută mai mare față de cele folosite anterior.

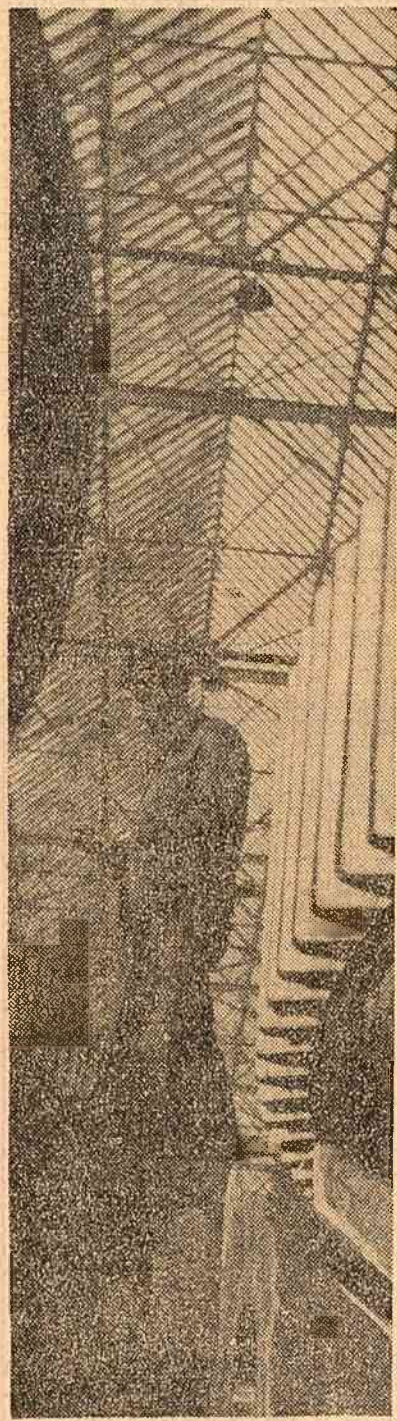
— Avind caracteristici superioare, desigur că noile mărci de oțeluri sînt mult solicitate.

— Da și nu. Este adevărat, oțelurile carbon de calitate sînt solicitate, dar cele aliate destul de puțin. Producem încă mari cantități de oțeluri obișnuite.

— Care este cauza?  
Părerea mea este că noile mărci de oțeluri pe care le elaborăm nu sînt suficiente de bine cunoscute. Mai este încă o cauză. Proiectanții nu se informează și nici nu se solicită să elaborăm, cu posibilitățile de care dispunem, oțeluri aliate sau oțeluri carbon de calitate, cerute în construcția de mașini și pentru construcții metalice. Ei nu le solicită, pentru că preferă să meargă pe căi băătorite, cum se spune. Iată un exemplu. Am asimilat, nu de mult, un oțel aliat, a cărui utilizare ar permite reducerea

Ing. Ion CHIUJDEA  
cosp. „Științei”

(Continuare în pag. a III-a)



Uzina „23 August” din Capitală. La una din mașinile de frezat, unde se realizează dantura roților de mari dimensiuni, se fac ultimele reglări.

## Constituirea Comisiei de pregătire a Congresului de înființare a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție

La Consiliul Superior al Agriculturii a avut loc marți ședința de constituire a Comisiei de pregătire a Congresului de înființare a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție, ce se va ține în februarie 1966. Crearea acestei comisii a fost stabilită prin rezoluția plenarei C.C. al P.C.R. din 11-12 noiembrie.

Au luat parte președinți, brigadierii, șefi de echipă, țărani cooperatori, ingineri din cooperative agricole de producție din toate regiunile țării.

Au participat tovarășii Gheorghe Apostol, membru al Comitetului Executiv și al Prezidiului Permanent al C.C. al P.C.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Iosif Banc, membru suplent al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Vasile Vilcu, membru suplent al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., membru al Consiliului de Stat, Virgil Nicolae, secretar al C.C. al P.C.R., Nicolae Giosan, președintele Consiliului Superior al Agriculturii, membri ai conducerii unor instituții centrale.

În cuvîntul de deschidere a ședinței, tovarășul Gheorghe Apostol a vorbit despre importanța hotărîrilor plenarei C.C. al P.C.R. din 11-12 noiembrie cu privire la îmbunătățirea conducerii și planificării agriculturii.

Porînd de la Directiva Congresului al IX-lea al partidului — a subliniat vorbitoarea — rezoluția plenară a C.C. al P.C.R. a dezbătut o serie de probleme importante ale agriculturii, stabilind sarcini con-

crete în ce privește asigurarea unei puternice baze tehnico-materiale a agriculturii, îmbunătățirea conducerii și planificării acesteia de către Consiliul Superior al Agriculturii și consiliile agricole locale, crearea uniunilor raionale și regionale, a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție, precum și rezolvarea unor probleme de ordin social pe care le ridică munca și viața țăranilor cooperatori. Aceste măsuri sînt menite să ridice agricultura noastră pe o treaptă nouă, calitativ superioară. Crearea uniunilor cooperatiste, problema dezbătută pe larg la plenară, constituie o nouă contribuție a partidului nostru la îmbunătățirea formelor și metodelor de organizare a activității cooperatiste agricole. Aceste uniuni sînt chemate să orienteze activitatea cooperativelor agricole de producție pentru a folosi toate resursele de care dispun, pentru a gospodări mai rațional pămîntul și celelalte mijloace de producție, a le îndruma în dezvoltarea proprietății obștești, organizarea și retribuirea muncii, în vederea îmbinării intereselor generice ale statului cu cele personale ale țăranilor cooperatori.

În constituire, tovarășul Gheorghe Apostol s-a ocupat de rolul Comisiei de organizare a Congresului uniunilor cooperatiste, arătînd că principala ei sarcină este asigurarea tuturor măsurilor politice și organizatorice necesare bunei desfășurări a prelucrării documentelor plenarei C.C. al P.C.R. în rîndurile maselor largi de țărani cooperatori, conferințelor raionale și regionale de înființare a uniunilor cooperatiste și pregătirea lucrărilor în vederea Congresului de înființare a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție. Comisia va trebui — pe baza indicațiilor plenarei C.C. al P.C.R. — să elaboreze proiectul noului statut al cooperativelor de producție, proiectul de statut al Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole și statutul Casei de pensii.

Ecoul larg pe care l-a avut plenara — a subliniat în încheiere vorbitoarea — entuziasmul și mul-

(Continuare în pag. a III-a)

## Primirea la C. C. al P. C. R. a delegației Frontului Național de Eliberare din Vietnamul de sud

Marți dimineața, tovarășii Nicolae Ceaușescu, Gheorghe Apostol și Mihai Dalea au primit, la C.C. al P.C.R., delegația Frontului Național de Eliberare din Vietnamul de sud, condusă de Tran Hoai Nam, membru al C.C. al F.N.E., care, la invitația Ligii române de prietenie cu popoarele din Asia și Africa și Comitetului național pentru apărarea păcii, face o vizită în țara noastră.

Tran Hoai Nam a informat desigur la lupta poporului vietnamez pentru libertate și suveranitate națională, împotriva agresiunii imperialiste americane și a mulțumit pentru ajutorul pe care poporul român îl acordă poporului vietnamez.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, exprimînd simpatia și solidaritatea

deplină a poporului român față de cauza dreaptă și lupta eroică a poporului vietnamez, a subliniat că țara noastră va acorda în continuare ajutor Frontului Național de Eliberare, singurul reprezentant legitim al poporului din Vietnamul de sud.

La convorbire au luat parte tovarășii George Macovescu, adjunct al ministrului afacerilor externe, și Stanciu Stoian, secretar general al Ligii române de prietenie cu popoarele din Asia și Africa.

Convorbirea s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, cordială.

În cinstea oaspeților, tovarășul Mihai Dalea a oferit un dejun.



Combinatul siderurgic Reșița. Se toarnă o nouă șarjă

Foto: Agerpres

## Primii pași ai tînărului cercetător

Prof. univ. Ioan URSU  
membru corespondent  
al Academiei  
Republicii Socialiste România

gădui să prezint câteva observații.

Posibilitatea de a selecta și îndruma spre cercetare tineri capabili, de perspectivă, se deschide încă din școala superioară — și sînt numeroase cazurile în care studenții, sub îndrumarea atentă a cadrelor didactice, și-au făcut debutul științific cu cercetări originale valoroase. Majoritatea membrilor colectivului de fizicieni din laboratoarele pe care le conduce au fost selecționați și îndrumați pe linia cercetării, încă din timpul studenției. Dar pentru aceasta consider că este necesară cunoașterea îndepărate a fiecărui student, a pasiunilor și aspirațiilor sale. De asemenea, după părerea mea, consider că trebuie să se acorde o mai mare atenție formelor de antrenare a studenților spre cercetare, trebuie să se organizeze mai bine, spre exemplu, activitatea cercurilor științifice studențești. Dacă s-ar realiza legături strînse între aceste cercuri și colectivele de cer-

cetare de pe lîngă cadrele, asigurîndu-se între ele o colaborare în rezolvarea unor probleme concrete practice, puse de economia națională, s-ar crea de la început posibilități pentru afirmarea tinerilor pasionați de știință și, implicit, de selecționare a unor cadre destoinice pentru cercetare.

Spun aceasta deoarece mai există cazuri cînd temele de lucru pentru cercurile studențești sînt de importanță minoră și conducerea cercurilor științifice se lasă adesea pe seama unor cadre începătoare, fără suficientă experiență.

În aceeași ordine de idei aș insista și asupra necesității reactualizării unor programe de învățămînt în școlile superioare. Examinarea acestor programe și adaptarea lor la cunoștințele și cerințele de astăzi se impune cu atît mai mult cu cît de pîrîd și discipline noi, de apărut cele legate de energia nucleară.

Cred că programele de studiu privind fizica, chimia, științele naturale etc. ar trebui să fie supuse unor discuții cu participarea largă a specialiștilor din învățămîntul superior, mediu și din instituții științifice profilate.

(Continuare în pag. a II-a)

## VIZITA ÎN AUSTRIA A TOVARĂȘULUI ION GHEORGHE MAURER Sosirea la Viena

VIENA 16. — Marți la ora 15,00 a sosit la Viena, cu un tren special, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ministrul afacerilor externe, Corneliu Mănescu, ministrul comerțului exterior, Gheorghe Cloară, și de alte persoane oficiale, care, la invitația guvernului austriac, face între 16 noiembrie și 22 noiembrie, o vizită oficială în Austria. Cu același tren a sosit și Mircea Ocheană, ambasadorul Republicii Socialiste România la Viena.

În gara de stat a orașului, pavozată cu drapelul de stat ale României și Austriei, oaspeții români au fost întâmpinați de cancelarul federal Josef Klaus, vicecancelarul federal, Bruno Pittermann, ministrul de externe, Bruno Kreisky, ministrul comerțului și reconstrucției, Fritz Bock, secretarul de stat la Ministerul Afacerilor Externe, Carl Bobleter, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Austriei la București, Johann Manz, precum și de înalți funcționari ai Cancelariei Federale și ai Ministerului Afacerilor Externe al Austriei.

Erau de față șefi ai unor misiuni

diplomactice acreditați la Viena, precum și membri ai ambasadei române.

Pe peronul gării, cancelarul federal Josef Klaus a rostit un cuvînt de bun venit. După ce a salutat pe oaspeții români, el a arătat că vizita președintelui Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România exprimă clar adevărata dezvoltare a relațiilor austro-române în ultimii ani. Aceste relații s-au extins ațit în domeniul cultural cit și în cel economic. Vizita dv., a spus vorbitoarea, oferă prilejul binevenit de a ne sfătui cu dv. asupra posibilității de intensificare în continuare a contactelor noastre.

Referindu-se la situația inter-națională, cancelarul Austriei a arătat că este necesar schimbul de opinii asupra evenimentelor și problemelor internaționale, fie că punctele de vedere concordă sau nu. De aceea, a spus d-sa, „așteptăm cu mare interes schimbul de păreri cu dv., ce veniți dintr-o țară pentru care noi, austrieci, avem multă simpatie. Sîntem convinși că discuțiile noastre se vor desfășura în folosul ambelor părți”.

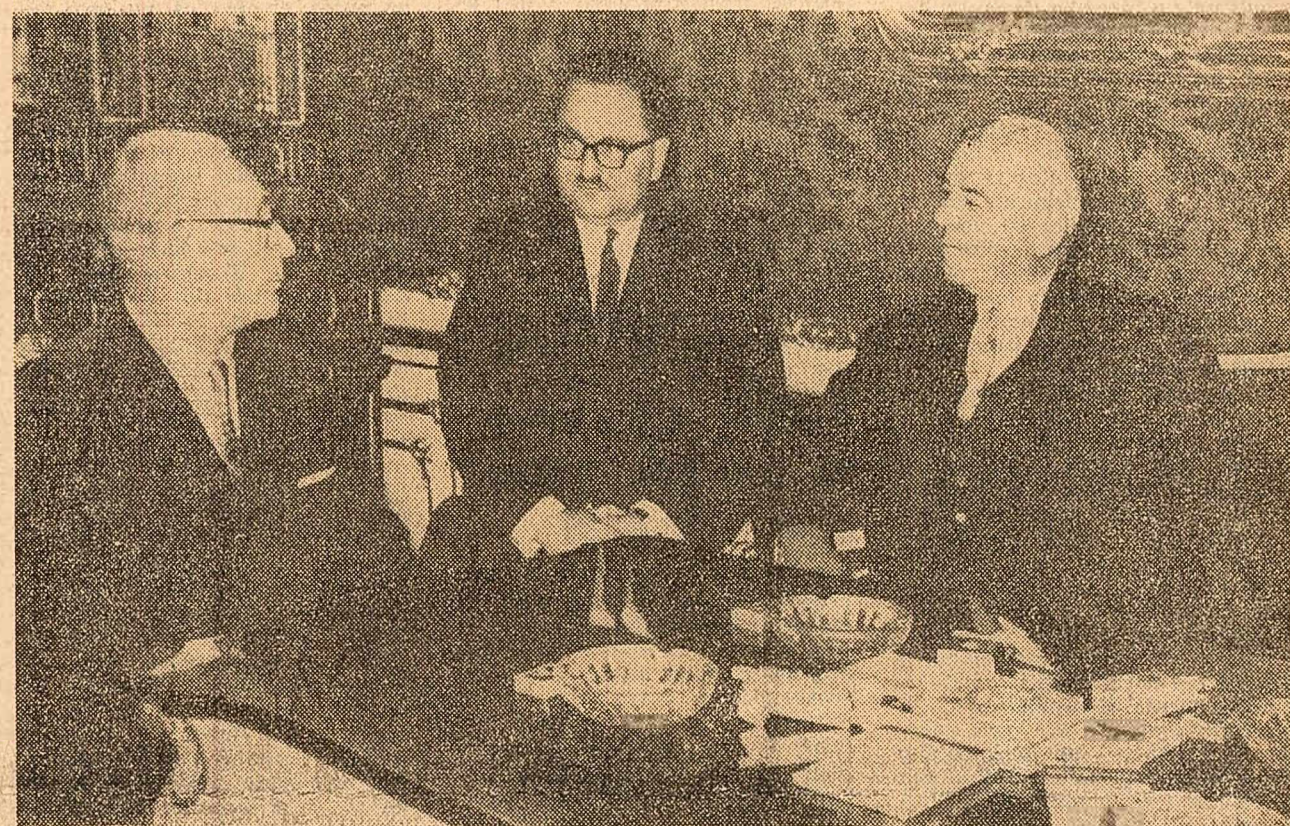
În cuvîntarea de răspuns, președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, a mulțumit

pentru primire și a adresat poporului și guvernului austriac un salut prietenesc și urări de pace, prosperitate și progres din partea poporului și guvernului român. Sîntem convinși — a spus vorbitoarea — că dezvoltarea relațiilor româno-austriece corespunde intereselor fundamentale ale popoarelor și statelor noastre, precum și exigențelor pe care necesitatea primordiară a asigurării păcii și securității internaționale le impune azi factorilor de răspundere din toate țările. Așteptăm vizitele și întrevăderile noastre cu interes și cu încredere că ele vor aduce noi progrese în raporturile dintre România și Austria, că ele vor însemna un nou aport la cauza nobilă a înțelegerii între popoare.

Cancelarul federal a prezentat apoi oaspeților personalitățile austriece venite în întâmpinare. Fără a întona imnurile de stat ale Republicii Socialiste România și Republicii Austriei, după care președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de cancelarul federal Josef Klaus, a trecut în revistă garda de onoare.

Convoul de mașini oficiale s-a îndreptat apoi spre reședința oaspeților români.

## Primirea la președintele federal al Austriei



La Palatul Hofburg

Telefoto: Agerpres

Marți la ora 16,30, președintele federal al Austriei, Franz Jonas, a primit la Palatul Hofburg, pe președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de Corneliu Mănescu, ministrul de externe, Gheorghe Cloară, ministrul comerțului exterior, Jean Livescu, adjunct al ministrului învățămîntului, Ion Morega, adjunct al ministrului industriei construcțiilor

de mașini, și Mircea Ocheană, ambasadorul Republicii Socialiste România la Viena. A fost de față ambasadorul Austriei la București, Johann Manz.

A avut loc o convorbire care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

În pag. a III-a relații des-

## Trecerea prin R. P. Ungară

BUDAPEȘTA 16 Corespondentul Agerpres, A. Pop, transmite: În drum spre Viena, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, a trecut prin Republica Populară Ungară. La punctul de frontieră Lokoshaza, în întâmpinarea înalților oaspeți români a sosit Erdélyi Károly, adjunct al ministrului de externe al R. P. Ungare, precum și reprezentanți ai organelor locale de partid și de stat.

Întîmpinați de Antal Apro, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.S.U., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Peter János, ministrul afacerilor externe, dr. György Csánádi, ministrul transporturilor și telecomunicațiilor, și de alte persoane oficiale.

De asemenea, au fost de față membri ai ambasadei Republicii Socialiste România la Budapeșta.

În drum spre Austria, înalții oaspeți au fost însoțiți pe teritoriul ungar de M. Roșianu, ambasadorul Republicii Socialiste România la Budapeșta.

## A venit iarna?

Ieri a nins. A venit iarna? Iată că ne răspunde tovarășa Livia Rahău, șefa laboratorului de prevederi de lungă durată a Institutului meteorologic.

În cursul zilei de ieri a nins aproape în întreaga țară. Nu e prima ninsoare. Ea a fost precedată de altele în nordul țării, începînd încă din ziua de 10 a acestei luni. Solul este acum acoperit cu un strat de zăpadă a cărei grosime oscilează între 7-16 cm în Lunca Dunării și între 2-9 cm în nordul țării. Mai puțin în Banat. În Dobrogea a fulguit, fără să se depună zăpadă. Temperatura minimă cea mai coborîtă înregistrată în cursul nopții anterioare a atins minus zece grade la Joseni; destul de coborîte au fost minimile și în Moldova. Vîntul a prezentat intensificări de scurtă durată din direcții nord-est și est.

Scăderea temperaturii s-a datorat extinderii — asupra celei mai mari părți a continentului european a unui anticiclon format deasupra peninsulei Scandinave. În prezent, centrul său e situat în regiunea Mării Baltice și se depășește lent spre sud-est. Invazia de aer rece, care a cuprins și țara noastră, a provocat în



ultimile 24 de ore, scăderi ale temperaturii de peste 10 grade în sudul țării. Înlinirea dintre masele de aer rece și curenții aerieni mai calzi și umezi, provenind dintr-o regiune situată în sud-vestul Mării Negre, a favorizat formarea și căderea precipitațiilor, în principal sub formă de ploaie și lapoviță, iar apoi sub formă de ninsoare. A nins în toată Europa centrală și în nordul peninsulei Balcanice.

În următoarele zile, ce rul va fi la început mai mult noros, devenind variabil în continuare. Ninsoarea va slăbi treptat. În cursul acestei săptămîni vremea va continua să rămînă rece. În special în Moldova și Transilvania, nopțile vor fi geroase. După acest interval se așteaptă o ușoară încălzire.

Față de alți ani, în țara noastră, această a doua jumătate a lunii noiembrie va fi ceva mai rece.

(Continuare în pag. a III-a)



Studierea documentelor Congresului al IX-lea al P.C.R.

CUM SE DEZBATE TEMA INDUSTRIALIZĂRII SOCIALISTE?

Raid ancheta în cercuri și cursuri ale învățământului de partid

Tema „INDUSTRIALIZAREA SOCIALISTĂ — OBIECTIV CENTRAL AL POLITICII ECONOMICE A PARTIDULUI”, înscrisă în programul de studiere a documentelor Congresului al IX-lea al partidului, a constituit și constituie în aceste zile obiectul unor ample dezbateri în diferitele forme ale învățământului de partid. Urmărind evidențierea căilor și mijloacelor în măsură să asigure cunoașterea și aprofundarea ideilor esențiale legate de această problemă, cuprinse în documentele Congresului, redacția „Șcinței” a organizat un raid-ancheta la seminarile din mai multe întreprinderi și instituții din Capitală, ca participarea, pe lângă redactorii ai ziarului, a unor lectori și propagandiști, directori de cabinete de partid, cadre didactice de la catedrele de științe sociale.

aceasta e o chestiune de perspectivă, care presupune un timp îndelungat, trecerea la stadiul superior al noii orânduiri — comunismul. Asemenea exagerări nu au ce căuta în propaganda de partid, ele nu pot decât să-l slăbească forța de convingere, caracterul mobilizator. Ceea ce se cere propagandei este ca, dimpotrivă, să fie pătrunsă de spirit realist, științific, așa cum este întreaga activitate a partidului.

Aprofundarea tezelor teoretice

O primă constatare: membrii de partid, masa largă a oamenilor muncii studiază și dezbate documentele congresului cu cel mai viu interes.

Este simțitor pentru acest interes a spus tot VALTER RUSU, director adjunct al cabinetului orășenesc, participarea foarte vie la discuțiile din seminariile individuale organizate de partid la Universitatea Școlii sau la diferitele cursuri pentru cadrele din economie, dorința de a aprofunda problemele a făcut ca de multe ori tovarășii să nu mai tind seama de timp, prelungind seminariile mult după orele afectate. Este semnificativ, de asemenea, largă participarea la consultațiile colective organizate de cabinetul orășenesc. Atenția participanților la raid a fost rezervată de conținutul dezbaterilor. Observațiile lor au demonstrat, ca o frământare caracteristică pentru cele mai multe seminariile, efortul de a lămurii și aprofunda tezele teoretice cuprinse în documentele congresului, de a evidenția latura principală a problemelor.

consistența teoriilor potrivite industrializării. Din cele relatate de mai sus, Vasile Țăranu a reieșit însă că mai slab au fost abordate în unele seminariile efectele industrializării socialiste pe plan social.

Dezbaterea de caracterizat și dezbaterile de la Institutul de proiectări metalurgice — a arătat tot MIHAIL CERNEA, șef de sector la Institutul de filozofie. Or, se știe că industrializarea socialistă are largi implicații în viața socială, progresul ei determină adânc schimbări în structura clasei muncitoare și a întregii populații a țării, influențează considerabil dezvoltarea orașelor, ca și a satelor. De aceea și la congres, industrializarea a fost apreciată ca veriga principală a progresului întregii noastre societăți, iar Direcția congresului, deși se referă în principal la activitatea economică, au fost caracterizate ca programul înfloririi multilaterale a României Socialiste. Numai latura în lumină toate efectele economice, ca și pe cele politice și sociale — cursanții pot fi ajutați să-și însușească pe deplin sensul aprofundării fundamentare a necesității industrializării, făcute la congres.

Analiză, argumentare, nu repetarea mecanică a unor formulări

Raidul a arătat că de mult crește nivelul dezbaterilor, atunci când nu numai problemele teoretice, dar și cele practice sînt abordate principal, argumentat. Este interesantă în acestă privință experiența unor seminariile în cadrul școlii economice, serate de la Uzina Grivița Roșie din Capitală, despre care ne-a relatat tot NICOLAE CILIBI, directorul cabinetului raional Grivița Roșie. Când au s-a trecut la dezbaterile obiective stabilite de congres privind dezvoltarea industriei în următorii 5 ani, propagandistul a cerut cursanților să se oprească pe rând asupra principalelor sarcini, să desprindă elementele calitative noi, să argumenteze de ce îndeplinirea acestor sarcini este necesară, să arate care vor fi efectele realizării în diferitele ramuri și pe ansamblul economiei naționale. Aceasta a stimulat gândirea participanților, i-a ajutat în aprofundarea problemelor. Astfel, discuția despre valorificarea superioară, eficientă a resurselor naturale a permis explicarea clară a rolului și importanței pe care o are aceasta pentru creșterea cantitativă și calitativă și diversificarea continuă a producției, sporirea eficienței economice, ridicarea productivității muncii, creșterea veniturilor naționale, îmbunătățirea condițiilor de trai.

Sînt însă cazuri cînd, în loc să exerseze multilateral problemele și sarcinile actuale, cursanții se mărginesc la simple afirmații, la repetarea unor formulări. Așa s-a discutat despre progresul tehnic în seminarul de la I.R.C.A.S. — arăta cons. univ. PARASCHIV VĂGĂ Ș-a înscris, și drept, destul de fidel, sarcinile înscrise în acest document în Direcțiile congresului. Dar oare aceste sarcini pot fi ele înțelese în toată însemnătatea lor dacă nu se explică și condițiile care le împun, dacă ele nu sînt corelate cu conținutul și trăsăturile actualele revoluției tehnico-științifice?

În ce privește ritmul dezvoltării industriale, în același seminar s-a arătat doar, că el va fi, în continuare, intens, citindu-se cifra de 10,5 la sută înscrisă în Directive. N-a fost însă pusă în discuție concluzia privind evidențierea acestui ritm înalt și se explică că valoarea absolută a producției, corespunzătoare unui procent de creștere în perioada 1966-70, va fi cu mult mai mare decît în perioada anterioară. Într-un fel se referă la o producție globală luată ca bază (1965) de peste două ori mai mare decît cea din 1959? Ar fi fost de asemenea extrem de instructiv

și să se compare ritmul de creștere cu cel al producției bunurilor de consum. Aceasta ar fi permis să se evidențieze apropierea ritmurilor de dezvoltare a celor două sectoare de producție industrială, de creșterea mai accentuată, comparativ cu anii anteriori, a producției bunurilor de consum, în condițiile dezvoltării în continuare, cu prioritate, a producției mijloacelor de producție.

Timpul seminarului bine gospodărit

Multe sînt problemele care trebuie abordate în seminariile. Unii ar putea obiecta că nu este posibil să se discute pe larg despre toate, timpul fiind limitat. Aceasta este perfect adevărat. Despre toate, pe larg, nu se poate discuta. Importanța este însă să se discute pe larg nu despre toate, ci despre problemele cele mai importante și mai actuale. Or, participanții la raidul nostru au observat că adesea timpul seminarului nu este bine folosit, fiindu-se cu discuția unor lucruri neesențiale sau arhicunoscute. În seminarul de la Întreprinderea „Automatică”, mult timp s-a consumat forțe mult de timp cu însușirea de cifre cu privire la sporurile de producție în diferitele ramuri și subramuri ale economiei naționale, pe care cursanții le citeau de-a dreptul din Directive sau din noțițele lor. La Institutul de neurologie, aproape un sfert de oră s-a consumat cu analiza deosebirilor dintre industrializarea în condițiile capitalismului și ale socialismului — problemă care, în acest cerc de tip superior, era bine cunoscută tuturor cursanților. Nu ar fi fost oare aceste sarcini, pe care sînt în discuție, mai importante și mai actuale și ar trebui să se discute mai mult asupra ideilor și aprecierilor noi, formulate la congres?

Probleme care par de prisos s-au discutate în cercuri de tip superior, deoarece sînt arhicunoscute, pot fi obligatorii în forme de masă ale învățămîntului — a arătat tot I. BARNĂ. În cercurile de studiere a statutului P.C.R. de la Fabrica de țigărețe, de pildă, nu s-a pierdut timp dacă s-a explicat pe larg sensul unor acțiuni de industrializare socialistă, forțe de producție, relații de producție, eficiența investițiilor etc. Dimpotrivă, aceste explicații au fost strict necesare, ele au dat posibilitate cursanților să înțeleagă mult mai bine ideile cuprinse în documentele congresului.

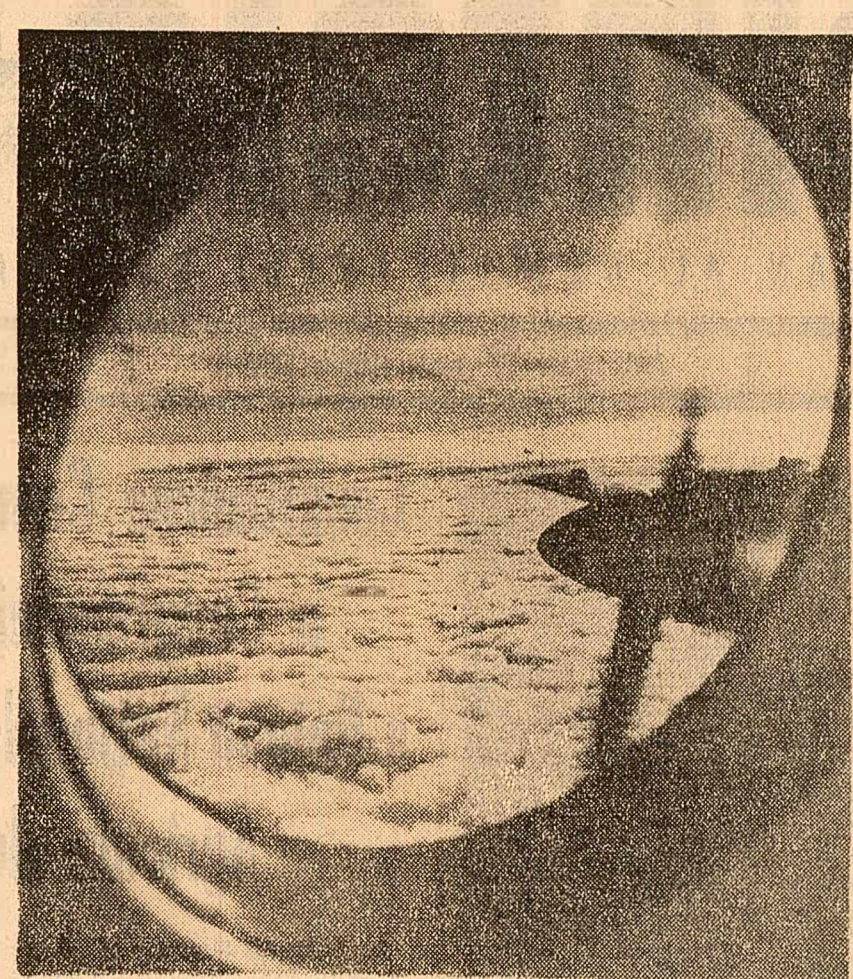
Privind cu ochi critic

Raidul a prilejuit numeroase constatări pozitive cu privire la veștigata învățămîntului cu lega-tura industrializării în condițiile capitalismului și ale socialismului — probleme care, în acest cerc de tip superior, era bine cunoscută tuturor cursanților. Nu ar fi fost oare aceste sarcini, pe care sînt în discuție, mai importante și mai actuale și ar trebui să se discute mai mult asupra ideilor și aprecierilor noi, formulate la congres?

Principiul său cîștig, în raport cu realizările de pînă acum, rezidă, cred, în maniera de a procedea, în cursivitatea și conștientizarea înche-gatului înche-gatului. Poate mai puțin preluștii ca invenție cinematografică dar demontat un simț epic neînțînii încă în creația lui Goppo, nouă său film este atrăgător și accesibil, ca și opera care l-a generat. În numeroase episoade, eroii filmului pășuiesc în lumea simplă și populară, propria personalitate imaginată de scriitorul humbleslean. Exemplare în acest sens, pri-

PE ECRANELE CINEMATOGRAFELOR

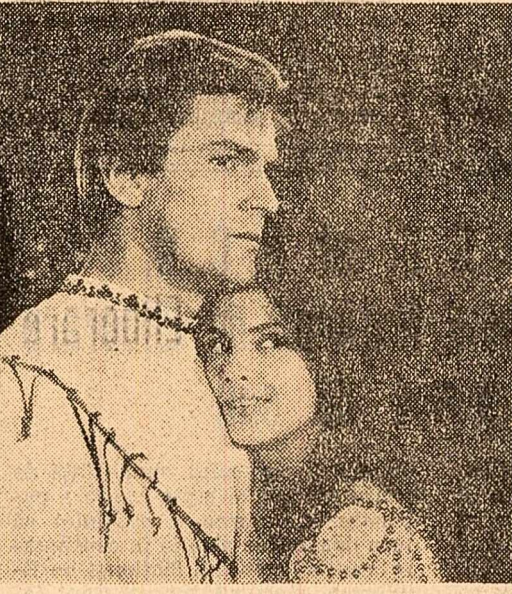
Premiera unui film al lui Goppo este înlocuindu-se așteptată cu un interes. Chiar dacă unul sau altul dintre lung-metrajele lui, poate că nu s-a rămas în amintirea familiei de răzeși. Și, de pildă, amuzându-le, cum Craiul supărat de neîncredințarea feciorului și mic, îl fugărește aglind spre cel pe un rețev și sperind căruia de gește din ogrădă. De un umor copios, scena se numără printre momentele în conferințele personalilor, inclusiv celor care desind din mitologia populară, întrucîmpiri cîl se poate de pămîntesii și de personifi-cările binele, ideile înalte, fie că simbolizează răul, înlunecul — cei care apar în calea feciorului de înfrîșare, iar caracterul lor, modul lor de a se manifesta, exprimă virtuți și slăbiciuni sau vicii profunde omenești. Spnul, de pildă,



Deasupra norilor

Foto: Gh. Vintilă

„De-aș fi...”



Harap Alb

care Goppo îl întuiește cel mai depîn pe la fel de în același spirit și la creng de inspirat mi s-a părut „starul” acțiunii propriu-zise. Nevesta craiului cu fusul de tors în mînă, istorisete unor copii de la curte, în vînturile neînțeleșului în cuvintele înțînărilor lui Harap Alb; neajutoratul mîzur ascultă și el, și pe măsură ce povestirea se deapănă, îl simțim că se desprinde dintr-un eroi care este, și în același timp nu este, Harap Alb.

Pentru a reveni la basmul, autorul filmului nu se limitează, însă, la această simplă narațiune. Poate mai puțin preluștii ca invenție cinematografică dar demontat un simț epic neînțînii încă în creația lui Goppo, nouă său film este atrăgător și accesibil, ca și opera care l-a generat. În numeroase episoade, eroii filmului pășuiesc în lumea simplă și populară, propria personalitate imaginată de scriitorul humbleslean. Exemplare în acest sens, pri-

mele curvențe înfrîșează seculul Craiului, sugerînd dincolo de solemnitatea aparentă o întregită ambianță — viața unei obișnuite familii de răzeși. Și, de pildă, amuzându-le, cum Craiul supărat de neîncredințarea feciorului și mic, îl fugărește aglind spre cel pe un rețev și sperind căruia de gește din ogrădă. De un umor copios, scena se numără printre momentele în conferințele personalilor, inclusiv celor care desind din mitologia populară, întrucîmpiri cîl se poate de pămîntesii și de personifi-cările binele, ideile înalte, fie că simbolizează răul, înlunecul — cei care apar în calea feciorului de înfrîșare, iar caracterul lor, modul lor de a se manifesta, exprimă virtuți și slăbiciuni sau vicii profunde omenești. Spnul, de pildă,

„De-aș fi...” este un basm modernizat, înlocuindu-se așteptată cu un interes. Chiar dacă unul sau altul dintre lung-metrajele lui, poate că nu s-a rămas în amintirea familiei de răzeși. Și, de pildă, amuzându-le, cum Craiul supărat de neîncredințarea feciorului și mic, îl fugărește aglind spre cel pe un rețev și sperind căruia de gește din ogrădă. De un umor copios, scena se numără printre momentele în conferințele personalilor, inclusiv celor care desind din mitologia populară, întrucîmpiri cîl se poate de pămîntesii și de personifi-cările binele, ideile înalte, fie că simbolizează răul, înlunecul — cei care apar în calea feciorului de înfrîșare, iar caracterul lor, modul lor de a se manifesta, exprimă virtuți și slăbiciuni sau vicii profunde omenești. Spnul, de pildă,

- TEATRE
Teatrul de Operă și Balet: TRAVIATA — 19.30.
Teatrul de Stat de Operă și Balet: CIRCULUI — 19.30.
Teatrul National „I. L. Caragiale” (sala Comedia): VEDERE DE DESEN DE POD (sala Studio): INTILNIRE CU INGERUL — 20.
Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra” (sala din Bd. Schitu Măgureanu nr. 1): COMEDIA ERORILOR — 19.30, (sala Studio, str. Al. Ștefănescu, 76 A): CUMINTE, CRISTOFOR I — 19.30.
Teatrul „C. I. Nottara” (sala Magheru): ANTIGONA și MEDEA — 19.30, (sala Studio): SCAUNELE — 20.
Teatrul Mic: VULPIE — 19.30.
Teatrul satiric-muzical „C. Țănaș” (sala SAVOY): PROFESORUL DE FRANCEZĂ — 20, (sala Victoria): CU MUZICĂ... E CUM AMINT — 20.
Teatrul de muzică „C. S. PE TREPETE DE LUMINA CIRCULUI (spectacol prezentat de Circuitul mare din Budapesta) — 20.

TELEVIZIUNE

- 14.15 — FOTBAL: Vîntul Cluj — Aiuletic, Masă, Titul al II-lea al „Cupei Cupei”, Transmisie de la Cluj — 19.00 — Jurnalul televiziunii (I) — 19.15 — Știință și tehnică pentru părinți și școlari — 20.00 — Seară de teatru: CODA ERIBER — de W. Shakespeare, Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra” — în pauză — Filme de desen animat — 22.00 — Colecții și colecționari — 22.40 — Jurnalul televiziunii (II), Buletinul meteorologic.
DE-AS FĂRĂ HARAP ALB: Patru (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Maramureș) — 8.05; 12; 14.15; 16.30; 18.45; 21.
DUMNICA LA NEW YORK: Republica (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Maramureș) — 8.05; 12; 14.15; 16.30; 18.45; 21. Melodia — 8.30; 11; 13.30; 15.30; 21 (la ambele completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Cluj), Tomis — 8.30; 10.30; 12.45; 14.45; 16.45; 18.45; 20.45.
SOARECELE DIN AMERICA: Lucașcu (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Maramureș) — 8.30; 11; 13.30; 15.30; 21. Grivița (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Cluj) — 10; 12.30; 15.30; 18.30; 20.30.
DE LEGHE PE AMAZONIA: NE (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Maramureș) — 8.30; 11; 13.30; 15.30; 17.30; 19.30; 21.30. Modern — 9.45; 12; 14.15; 16.30; 18.45; 21 (la toate completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Cluj) — 10; 12.30; 15.30; 17.30; 20.
BOCCALUTA: Sala Palatului (sala de bilete 2000) — orele 17 și seria 1588 — orele 20. Festival — 8.30; 11; 13.15; 15.45; 18.15; 20.45, Excelsior — 8.30; 12; 14.15; 16.30; 18.45; 21 (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Cluj).
ULTIMUL TREN DIN GUN HILL: Victoria (completează Universitari picturale) — 10; 12; 14; 16; 18.15; 20.30.
CARTERUL VESELEI: Central — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.30; 21. Miorita — 10; 12.30; 15.30; 18; 20.30.
TAXIUL MORTII: Lumina (completează Vizita conducătorilor de partid și de stat în regiunea Cluj) — 9.30; 11.45; 14; 16.15; 18.30; 20.30.
AGENTUL PE LEGĂTURĂ: Union (completează Calitate în calitate Industrială) — 15; 17; 19; 21.
PROGRAM PENTRU COPII: Dolna — 10.
FURTUNA DEASUPRA ASIEI: Dolna (completează Sarmăreștii) — 11.30; 13.45; 16; 18.15; 20.30.
VINE PRIMĂVARA — MĂȘURILE TIMPULUI — SPORIT NR. 5/1965: Timpuș Noi — 10-21 în continuare.
MARILYN — cinematograf: Giulești (completează Au fost salvate) — 10; 12; 14; 16; 18.15; 20.30.
CINEVA ACOLU ȘUS MA IUBESTE: Acolo — 10; 12.30; 15.30; 18; 20.30. Pașca — 16; 18.15; 20.30 (la ambele completează Sitați) — 21.
VESELE LA ACAPULU: Dacia (completează Intermedularul cu înregistrarea Maramureș) — 8.45; 11; 13.15; 15.30; 17.45; 20.15.
CEI MAI FRUMOSI ANI — cinematograf: Crișgati — 16; 18.15; 20.30.
CINE ESTI DUMNEAȘA DOMNULE ORGE? — cinematograf: București — 10; 12.30; 15; 17.45; 20.30; Vihor — 14.45; 17.30; 20.15.
DULCE PASĂRE A TINERȚII — cinematograf: Unit (completează Sociul) — 10.30; 12; 14.15; 16.30; 20.30.
UNCHILUL MEU: Flacăra — 10; 12.30; 15.30; 18; 20.30.
AH! EVA: Așa — 14.30; 16.30; 18.30; 20.30.
MISTERELE PARISULUI — cinematograf: Munca (completează Fothalții) — 10; 12.30; 15.30; 17.30; 19.30; 21.30; 23.30; 25.30.
RUNDA 6: Popular (completează Suta bănețului) — 16; 18.15; 20.30.
FEMEIA NECUNOSCUTA: Așa — 8.45; 11; 13.15; 15.30; 18; 20.30.
SAMBA: Mosilor (completează A lui e vina?) — 15.30; 18; 20.30.
LA O ORĂ ȘI DUPE-AMIAZĂ: Cosmos — 16; 18; 20.
SPARGĂTORUL — cînmă: Colentina (completează Pîrînteria nr. 5/1965) — 10; 12; 14.30; 20.
CALĂTORIE ÎN JURUL PĂMÎNTULUI: Volga (completează Ceramica din Oboga) — 8.45; 12; 14.15; 16.30; 18.45; 21.
PĂTAT DE BENZINA: Raho-voștii (completează în numele celor vii) — 16; 18.15; 20.30; 22.30; 24.30 (completează Compozitori Aram Haclaturian) — 14; 16.15; 18.30; 20.45.
WINNETOU — cinematograf: Progresul — 16; 17; 19; 21.
CEI TREI MĂȘCĂREȚI — cinematograf (în țară și în străinătate) — 9; 12.30; 15.30; 20.
HOTUL DE PEIȘCI: Lira (completează Fata de pe Someș) — 15.30; 18; 20.30.
JUDEC: Drumul săriilor (completează În paradisul pășii) — 15.30; 17.45; 20.
ONORABILUL STANISLAS, AGENT SECRET: Fanstari (completează Prima zi) — 10; 12; 14.15; 20.30.

Primii pași ai tinărului cercetător

Este știut că mulți dintre studenții văd în personalitate se simt mai

atrasi, un model de comportare, atât în viață, cît și în activitatea științifică. Si nu aravești pasiunea profesorului, transmitîndu-se tînărului student, a contribuții la formarea de noi generații de valoroși oameni de știință. Spun aceasta pentru a sublinia rolul important al profesorului, al omului de știință în formarea conținutului tot mai numeros, chemat să prefașta-feta lor, pentru a duce cercetarea științifică înainte.

Dacă capacitatea absolutului justifică repartizarea la un institut de cercetare, răspunderea pentru formarea lui revine atît lui însuși, cît și noului colectiv de muncă, după părerea mea este recomandabil ca noul cercetător să fie larg informat asupra teme-

lor abordate, prin consfătuiri cu seniorii săi, să facă o cunoștință aprofundată cu modul de organizare a muncii de cercetare. După cunoașterea cît mai precisă posibilă a capacităților sale individuale, el va repartizat, desigur, și el într-un colectiv de cercetare. Aici trebuie să se reliefeze rolul conducătorului științific. Sarcina acestuia nu este simplă, el trebuie să polarizeze pregătirea inițială diferită, preocupările diverse și personalitatea distinctă a oamenilor din grupul său spre un singur scop — rezolvarea problemei științifice în studiu. Șeful colectivului științific trebuie să fiină mereu în interesul cercetătorilor, să generalizeze rezultatele obținute, să mențină conținutul muncii.

Noul membru al colectivului va trebui ajutat firește în desăvîșirea formărilor sale științifice și îndrumat în muncă, fără însă ca acest sprijin să se transforme într-o permanentă dădăcie care nu poate avea decît efecte negative. Cercetătorul care aștepta zilnic instrucțiuni și directive din partea conducătorului său a colegilor de colectiv, fără a formula el însuși propuneri, soluții, ipoteze, puncte de vedere, se va pomeni curînd strălîn de colective, la periferia lui. Același fapt fi însă efectul dacă imaginația și inventivitatea sa nu sînt lăsate să se dezvolte, încurajate și ascultate cu luare aminte, dacă ideile și sugestiile tînărului cercetător nu vor fi supuse unei confruntări deschise, cu cea mai

deplină obiectivitate științifică, știut fiind că stimularea schimbării de opinii reprezintă o importantă condiție pentru doșășirea cu succes a cercetării științifice. În cadrul colectivului, desigur, se pot manifesta elemente mai dotate, cu mai mult talent. Promovarea lor trebuie făcută cu spirit de răspundere, curaj și la timpul potrivit. Dezvoltarea cercetătorilor presupune o susținută și corectă politică de promovare a cadrelor tinere, evitîndu-se încărcarea lor excesivă cu sarcini profesionale și administrative care nu au în vedere în întîrziarea formării lor. Cunoașterea de către cercetător a nivelului științific mondial în problema de care se ocupă este

deosebit de importantă, de aici decurg necesitățile unei permanente informări asupra actualității științifice în domeniul respectiv. În afară de consultarea regulată a cărților și revistelor de specialitate, este evident folosul pe care l-ar aduce regulamentul și organizarea schimburilor de experiență, a specializărilor în țară și în străinătate. Din păcate, pînă acum s-au înfîlțit cazuri cînd nu cei mai pregătiți au fost trimiși pentru specializări în străinătate și de foarte mulți ori nu la specialitățile unde se aștepta cea mai mare nevoie. Legate de sarcinile complexe ce ne stau în față pe linia dezvoltării științei, pe linia formării și promovării cadrelor de cercetare.



# VIZITA ÎN AUSTRIA A TOVARĂȘULUI ION GHEORGHE MAURER

În după-amiaza aceleiași zile, președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, și persoanele care îl însoțesc au făcut o vizită cancelarului federal Josef Klaus. Cu prilejul întâlnirii,

cancelarul s-a întreținut cordial cu oaspeții români. De asemenea, oaspeții români au făcut o vizită vicecancelarului federal, Bruno Pittermann, precum și ministrului federal al afacerilor

externe, Bruno Kreisky. Ministrul comerțului exterior, Gheorghe Ciocâr, a vizitat pe ministrul federal al comerțului și reconstrucției, Fritz Bock.

## Dineu și recepție oferite de cancelarul federal al Austriei

Marți seara, cancelarul federal, Josef Klaus, a oferit în numele guvernului, în saloanele cancelariei din Ballhausplatz, un dineu.

Au luat parte membri ai guvernului austriac și alte persoane oficiale. Cancelarul federal Josef Klaus și

președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, au rostit toasturi.

După ce a salutat pe președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România și persoanele care îl însoțesc, în numele guvernului federal și al său personal, dr. Josef Klaus a spus: "Vizita dv., d-le președinte al Consiliului de Miniștri, constituie cea mai evidentă manifestare a relațiilor austro-române, care s-au adâncit atât de mult în cursul ultimilor ani.

neamestecului în treburile interne ale celeilalte țări a fost realizată o normalizare a relațiilor noastre. La guvernul dv, noi am găsit o înțelegere prietenească. Vizita dv, d-le președinte al Consiliului de Miniștri, arată că eforturile guvernelor din ambele noastre țări au fost încununade de succes. Vorbitorul a arătat în continuare că celor două popoare le este comună, înainte de toate, grija pentru menținerea păcii mondiale. Austria, care nu aparține nici unui bloc militar și care dorește să-și păstreze independența față de toate țările, ar dori să-și modeleze politica în așa fel, încât ea să poată fi considerată de către vecinii săi, întotdeauna, ca o contribuție la asigurarea păcii.

fapt ne obligă să ne gândim la mijloacele și căile care fac posibilă destinderea între popoare. De aceea, noi căutăm contacte, de aceea noi salutăm discuțiile, de aceea noi credem că această întâlnire este de mare folos pentru statele noastre. Intre România și Austria există multe puncte de contact, a spus în continuare vorbitorul. Putem consemna și pe tărâm economic o dezvoltare multumitoare a schimbului nostru de mărfuri. În cursul ultimilor 7 ani, acesta s-a lărgit valoric cu peste 350 la sută. D-șa și-a exprimat satisfacția pentru faptul că, cu ocazia vizitei, vor fi semnate atât noul acord comercial, cât și acordul de asistență juridică. În încheiere, vorbitorul a urât încă o dată oaspeților români un cordial bun venit în Austria și i-a asigurată că privește cu mare încredere convorbirile cu delegația română.

După ce a mulțumit cordial pentru urările, sentimentele prietenești și înaltele aprecieri pe care cancelarul federal al Austriei le-a exprimat la adresa poporului român și guvernului său, Ion Gheorghe Maurer a spus: "Vizita noastră în Austria izvorăște din convingerea comună a guvernului român și austriac că este în interesul popoarelor noastre să întărim necontenit relațiile de colaborare prietenească statornic între România și Austria. Noi considerăm că progresul acestor relații se întemeiază pe premise sigure. Progresul continuu de dezvoltare economică și culturală a României creează mereu noi posibilități și în același timp noi necesități pentru participare cit mai activă și mai eficace a țării noastre la circuitul internațional al valorilor spirituale și materiale, factor important al păcii și progresului tuturor popoarelor. Acest circuit, în care Austria,

prin tezaurul vechii sale civilizații și culturale, îmbogățit continuu de realizările prezentului, joacă un rol eminent, reprezintă un teren fertil pentru continua diversificare și extindere a raporturilor româno-austriece. Vechi legături economice și culturale, facilitate de apropierea geografică, de căile de comunicație lesnicioase, își găsesc astfel noi posibilități de valorificare. Relațiile româno-austriece — a spus vorbitorul — se dezvoltă pe baza solidă a principiilor suveranității și independenței naționale, a egalității în drepturi, a neamestecului în treburile interne, avantajului reciproc. Însemnătatea acestor principii este subliniată, după părerea noastră, de faptul că tocmai nerespctarea și chiar încălcarea lor directă, negarea dreptului inalienabil al fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta, stau la originea principalelor focare de incordare care există azi în lume. Gu-

vernul român consideră că asigurarea acestui drept constituie o cerință fundamentală a epocii noastre, singura cale pentru menținerea și consolidarea păcii. Subliniind că pacea și securitatea internațională reprezintă fără îndoială năzuința a tuturor popoarelor, vorbitorul a spus în continuare: "Calea către înfăptuirea ei nu este ușoară și impune răspunderi sporite tuturor statelor și guvernelor. Din acest punct de vedere, România pornește, în activitatea sa externă, de la ideea că fiecare țară, mare sau mică, are de adus o contribuție. O asemenea contribuție reprezintă, după părerea noastră, dezvoltarea unor relații normale, prietenești, de colaborare între state. Cred, de aceea, că veți fi de acord cu mine că progresul cooperării între România și Austria, servind interesele popoarelor noastre, constituie totodată un aport la cauza bunei înțelegeri în Europa și în lume.

În continuare, în saloanele cancelariei federale a avut loc o recepție în cinstea președintelui Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, oferită, în numele guver-

nului, de cancelarul federal. Din partea română au participat persoanele care însoțesc pe premierul român și membri ai ambasadei Republicii Socialiste România în Austria.

Din partea austriacă au luat parte personalități de frunte ale vieții publice din Austria. Au fost prezenți membri ai Corpului diplomatic acreditat la Viena.

## Noile oțeluri aliate nu ajung singure în producție

(Urmare din pag. 1)

dimensională a construcțiilor sudate. El a fost apreciat, folosit la construirea, după câte știm, a două hrle industriale dar... alt. Așa stă lucrurile se înțelege că astăzi nu-l mai producem. Ezitarea proiectanților de a prevedea soluții tehnice care să aibă în vedere folosirea de oțeluri aliate nu este de natură să ne stimuleze în creșterea producției la aceste sortimente noi de oțeluri.

— **Garantează combinatul proiectanții noi mărți de oțeluri?** Ce s-a întreprins pentru ca proiectanții, constructorii și ceilalți beneficiari să le cunoască? — În elaborarea noilor sortimente de oțeluri ne orientăm după standarde, adică asigurăm compoziția prevăzută. Trebuie spus însă că nu în toate cazurile putem garanta caracteristicile prevăzute în standarde, deoarece ne lipsesc unele aparate de laborator. În ce privește acțiunile întreprinse pentru ca noile mărți de oțeluri să fie cunoscute, se poate spune că ele au fost timide, prea puțin eficace. Desigur, este și aceasta o cauză a ritmului lent în care se introduce în producție.

Se pune întrebarea: **dacă siderurgistii nu garantează caracteristicile noilor mărți de oțeluri, dacă ele nu sînt cunoscute, cum se poate ajunge la o largă utilizare a lor în producție?** Pe de altă parte, este necesar ca la asimilarea unor mărți noi de oțeluri să se fiind mai mult seama de cerințele beneficiarilor, să se stabilească, pe baza unor calcule tehnico-economice minuțioase, eficacitatea introduce-

ril lor în fabricație. Sînt ele mai economice? Asigură utilizarea lor caracteristicilor superioare produselelor la care se folosesc? Proiectanții, constructorii de mașini le solicită? Iată câteva probleme care trebuie avute în vedere înainte de a trece la asimilarea noilor mărți de oțeluri aliate.

Evident, preocuparea pentru utilizarea pe scară largă a noilor mărți de oțeluri trebuie să pornească de la cei care proiectează mașinile, utilajele, instalațiile. Dar ca să prevadă folosirea lor, proiectanții trebuie să le cunoască bine. Se îndeplinește această cerință imperioasă pentru extinderea utilizării noilor mărți de oțeluri aliate? Am adresat această întrebare ing. ION MARINESCU, directorul filialei din Timișoara a Institutului de proiectări pentru construcția de mașini.

— Sîntem la un pas de Reșița, ne spune interlocutorul. Trebuie să recunoștem însă, că nu cunoaștem noile mărți de oțeluri elaborate de acest combinat. Surselor noastre de informare în această privință sînt foarte sărace. Afliăm din presa cotidiană că la un combinat sau altul au fost elaborate noi tipuri de oțeluri aliate. Cum or fi arătînd, ce caracteristici au, asta nu știm.

— **Normal ar fi să existe o strîngută legătură între siderurgisti, proiectanți și constructori. Nu considerăm că primul care ar trebui să stimuleze tot ce apare nou este tocmai proiectantul?** — Firește, aceasta este una din îndatoririle noastre principale. Dar să vedem cum stau lucrurile. La întocmirea listei de materiale pentru fiecare obiectiv proiectat, ne orientăm după standarde. Din păcate, acestea includ cu mult înfîntzire anumite noutăți, iar atunci cînd le cuprînd pe care precizăm că pot fi folosite numai cu avizul forului tutelar. În unele cazuri indicăm un oțel standardizat, de calitate superioară. Se constată apoi că materialul indicat nu există și atunci se recurge la derogări. Bineînțeles, sînt necesare reproiectări, adică muncă în plus. În multe cazuri s-ar putea folosi mărți noi de oțeluri însă,

după cîte știm, Combinatul siderurgic Reșița nu garantează caracteristicile. Din această cauză, este greu să convingi pe proiectanți să recomande folosirea lor. Sînt mai siguri dacă indică oțeluri bine cunoscute, cu proprietăți garantate, verificate în practică. Așa se explică faptul că se mai proiectează mașini și utilaje grele, cu gabarite mari, ale căror piese au o durabilitate redusă. Bine ar fi dacă Ministerul Industriei Metalurgice ar edita un catalog cu toate oțelurile care se produc în țară și acesta s-ar completa permanent cu fiecare marcă nouă care se elaborează. Atunci am merge și noi pe un drum mai sigur, nu ar mai fi necesare atîtea derogări.

Nu este lipsit de importanță și un alt aspect. Afliăm că la un combinat siderurgic din țară se elaborează un anumit sortiment de oțel. Introducîm în proiect materialul respectiv, dar apare o nouă "barieră": acest oțel nu se laminază în profilul cerut în proiect. Credem că această problemă ar merita să fie studiată de către forurile de resort pentru ca noile oțeluri să-și croiască un cîmp cit mai larg de utilizare.

— **Care este părerea constructorilor de mașini? Iată ce ne relatează ing. TITUS TANĂȘOIU, șef-adjunct al serviciului constructor-șef de la Uzina de vagoane din Arad.** — Pentru produsele noastre avem nevoie de cantități foarte mari dintr-un oțel care se elabo-

rează și la Reșița, dar la care combinatul nu garantează conținutul de cupru. Dacă acest oțel conține între doi pină la patru la sută cupru, rezistența lui la coroziune crește de aproape 4 ori. Standardul prevede însă conținutul de cupru la acest oțel de la 0 la 4 la sută, deci nu corespunde cerințelor producției uzinei noastre. Siderurgistii afirmă că "se încadrează în standard". Intr-adevăr, se încadrează, dar pentru noi nu este tot una cît cupru conține. Trebuie să avem garanția că materialul introdus în fabricație corespunde intru totul prevederilor din proiecte, cerințelor beneficiarilor.

## Constituirea Comisiei de pregătire a Congresului de înființare a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție

(Urmare din pag. 1)

masura pe care au manifestat-o fața de țările luate dovadă cit de realiste și de juste sînt măsurile stabilite de Comitetul Central privind dezvoltarea în continuare a agriculturii noastre socialiste. Sîntem încredințați că țărani cooperatori vor răspunde grijii pe care o poartă partidul și guvernul asigurării unor condiții tot mai bune de viață, depunînd eforturi sporite pentru dezvoltarea economico-organizatorică a cooperativelor agricole și obținerea de noi succese pe drumul desăvîririi construcției socialiste în țara noastră.

Au dat apoi cuvîntul participanții la sedință. Mihai Birlița, președintele cooperativei agricole din comuna Roma, regiunea Suceava, a scos în evidență, pe baza experienței proprii, posibilitățile cooperativei de a colabora la lucrări de folosire mai eficiente a pămîntului, la construcții și instalații de interes comun. După ce a relevat unele rezultate obținute în cultura cerealelor, Maria Cișcan, inginer agronom la cooperativa agricolă Negru-Vodă, regiunea Dobrogea, a subliniat importanța rezervelor de sporire continuă a producției agricole prin aplicarea întregului complex de măsuri agrotehnice.

În raportul prezentat la plenară au fost subliniate și succesele cooperativei noastre în dezvoltarea averii obștești — a arătat Petru Feneș, președintele cooperativei agricole Tomnatec, regiunea Banat. Alocînd an de an circa două milioane lei la fondurile de acumulare, am putut efectua importante investiții în irigații, construcții, în mîrirea fermelor, realizînd venituri mari. El a arătat că aplicarea măsurilor stabilite de recenta plenară a C.C. al P.C.R. privind stabilirea unui raport just între fondurile de acumulare și cele de consum, vor ajuta pe țărani cooperatori să dezvolte și mai mult producția, să-și sporească veniturile.

Brigadiera Elena Marin, din cooperativa agricolă Izvoru, regiunea Oltenia, a subliniat importanța acordării cu regularitate de avansuri bănești ca măsură ce continează pe cooperatori în participarea la muncă și sporirea producției.

Președintele cooperativei agricole din Gherăseni, regiunea Ploiești,

Victor Guțu, a subliniat importanța pe care o are dezvoltarea bazei tehnico-materiale a agriculturii. Experiența cooperativei noastre — a spus el — demonstrează cît de mult putem sporî recoltele cu ajutorul tractoarelor și mașinilor agricole moderne. Președintele cooperativei agricole din Aiud, regiunea Cluj, Török Francis, a arătat printre altele importanța creșterii rolului adunării generale, forul suprem de conducere în cooperativa agricolă. După ce a scos în evidență atribuțiile uniunilor intercooperative, Wilhelm Wagner, președintele cooperativei agricole din Homorod, regiunea Brașov, s-a referit la experiența cooperativei în ce privește atribuirea lucrurilor personale. Președintele cooperativei agricole din comuna Grîndu, regiunea București, Anghel Mircea Dan, a apreciat măsura luată de partid în legătură cu pensionarea cooperatorilor. Acordarea de pensii la bătrînețe sau în caz de boală țărănilor cooperatori — a spus el — va contribui la rezolvarea unei importante probleme sociale a satului. Sergiu Vrejbă, vicepreședinte al Băncii Naționale, a relevat necesitatea îmbunătățirii activității economico-financiare a cooperativei agricole. Președintele Consiliului Superior al Agriculturii, Nicolae Ghisam, a subliniat sarcinile care revin Consiliului Superior al Agriculturii, consiliilor agricole regionale și raionale privind îndrumarea tehnică a agriculturii, sprijinul concret și multilateral pe care trebuie să-l acorde cooperativei agricole.

După ce a subliniat unele sarcini desprinse din documentele plenerii privind îmbunătățirea conducerii agriculturii, tovarășul Virgil Trofin a făcut propuneri în legătură cu constituirea Comisiei de organizare a Congresului de înființare a Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție. Din comisie fac parte 43 de președinți de cooperative agricole, brigadieri, ingineri, activiști de partid și de stat. Președinte al comisiei a fost desemnat tovarășul Vasile Vilcu.

Participanții au adoptat planul de activitate a Comisiei de pregătire a Congresului, prezentat de tovarășul Vasile Vilcu. Au fost formate colectivele de lucru ale comisiei, care și-au început activitatea. (Agerpres)

## Plecarea delegației C.C.S. din R.P. Ungară

Marți seara a părăsit Capitala, îndreptîndu-se spre patrie, delegația Consiliului Central al Sindicatelor din R. P. Ungară, condusă de Bruto Ianos, președintele Consiliului, care a făcut o vizită în țara noastră.

Au fost de față Vince Jozsef, ambasadorul R. P. Ungare la București, și membri ai ambasadei.

La plecare, în Gara de Nord, au fost prezenți Constantin Drăgan, președintele Consiliului Central al Sindicatelor, Ion Cotoș, Larisa Munteanu și Gheorghe Petrescu, secretari ai C.C.S., activiști ai sindicatelor.

În aceeași zi, președintele Consiliului Central al Sindicatelor din Republica Socialistă România a oferit în cinstea delegației o masă prietenească la ambasadorul R.P. Ungare la București un cotețel. Masa și cotețelul s-au desfășurat într-o atmosferă caldă, prietenească. (Agerpres)

## Cronica zilei

### COCTEIL ÎN CINSTELE DELEGAȚIEI F.N.E. DIN VIETNAMUL DE SUD

Marți seara, Liga română de prietenie cu popoarele din Asia și Africa a oferit în cinstea delegației F.N.E. din Vietnamul de sud, un cotețel.

Au participat: Constantin Drăgan, membru al Consiliului Executiv al C.C. al P.C.R., Mihai Dalea, secretar al C.C. al P.C.R., George Macoveșcu și Eduard Mezinescu, adjuncți ai ministrului Afacerilor externe, membri ai conducerii Ligii române de prietenie cu popoarele din Asia și Africa. Comitetul național pentru apărarea păcii și al unor instituții centrale și organizații obștești, academicieni și alți oameni de cultură.

Au fost prezenți șefi de misiuni diplomatice acreditate la București și alți membri ai corpului diplomatic.

### RECEPȚIE LA AMBASADA R. P. CHINEZE

Ambasadorul R. P. Chineze la București, Liu Fan, a oferit marți la amiază o recepție cu prilejul vizitei în țara noastră a Ansamblului de cîntece și dansuri al Armatei Populare Chineze de Eliberare. Au participat tovarășii Eduard Mezinescu, adjunct al ministrului Afacerilor externe, Ion Pas, președintele Institutului român pentru relațiile culturale cu străinătatea, Vasile Dinu, vicepreședinte al Consiliului de Stat pentru Cultură și Artă, generali și ofițeri ai forțelor noastre armate, funcționari superiori din Ministerul Afacerilor Externe, oameni de cultură și artă, membri ai Ansamblului de cîntece și dansuri al Ministerului Forțelor Armate. Recepția s-a desfășurat în-

tr-o atmosferă caldă, tovarășescă.

### ÎNTOARCEREA DIN U.R.S.S. A DELEGAȚIEI A.R.L.U.S.

Delegația A.R.L.U.S. condusă de Vasile Daju, membru al Consiliului Executiv al Sfatului popular al regiunii Banat, care, la invitația Asociației de prietenie sovieto-române a participat la manifestările prilejuate de cea de-a 48-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, s-a înapoiat marți în Capitală. Din delegație au făcut parte artistul poporului, Costache Antoniu, rectorul Institutului de artă teatrală și cinematografică "I. L. Caragiale", Ana Boghina, Erou al Muncii Socialiste, Andrei Halmașghi, directorul Atelierelor de reparat material rulant "16 Februarie" din Cluj, Mihai Ispas, directorul Casei prietenie româno-sovietice, Ion Crișan, țaran cooperativ din comuna Copăceni, raionul Turda. La sosire, pe aeroportul Băneasa, erau prezenți Marin Floarea Ionescu, vicepreședinte al Consiliului General A.R.L.U.S., Octav Livezeanu, vicepreședinte al I.R.R.C.S., reprezentanți ai M.A.E. și membri ai Consiliului General A.R.L.U.S. Au fost de față reprezentanți ai Ambasadei Uniunii Sovietice la București.

La aeroportul Seremetievo, delegația a fost condusă de Ana Tukanova și Feodor Gorskov, vicepreședinți ai Asociației de prietenie sovieto-române, de activiști ai Asociației, precum și de reprezentanți ai oamenilor muncii din întreprinderi și instituții moscovite, membre colective ale Asociației de prietenie sovieto-române. Au fost prezenți, de asemenea, reprezentanți ai Ambasadei Republicii Socialiste România la Moscova. (Agerpres)

## SPORT

### AZI LA CLUJ ÎN "CUPA CUPELOR" LA FOTBAL

### Știința Cluj - Atletico Madrid

Clujul găzduiește astăzi meciul de fotbal Știința Cluj - Atletico Madrid, din cadrul competiției internaționale "Cupa cupelor". Formația spaniolă, care se află pentru prima dată în țara noastră, a sosit la Cluj în dimineața zilei de ieri. Lotul oaspeților cuprinde 6 internaționali și alți jucători de cîrtă valoare ai fotbalului spaniol. După cum ni s-a transmis de la Cluj, fotbalistii spanioli au renunțat să mai facă obișnuitul antrenament de acomodare pe terenul de joc intrucit, din cauza ninsorii abundente căzute în

ultimele două zile, gazonul este moale. Meciul va începe la ora 14.15 și va fi transmis în întregime de posturile noastre de radio și televiziune. Formațiile anunțate de antrenorii sînt următoarele: Atletico Madrid — Madinabetaya, Collo, Griffa, Rivilla, Ruiz — Sosa, Glaria, Ufarte, Adelar, Mendoza, Luiz, Collar. Știința Cluj — Ringheanu, Marcu, Neșu, Grădeanu, Cîmpeanu, Georgescu (Al. Vasile), Tegean, Szabo, Ivansuc, Adam, Suci.



Echipele de handbal frunțose (juniori și junioare) din regiunea București și-au disputat recent la Căldărași, finalele etapei a doua a campionatului republican. Fotografia redă un aspect din finala turneului masculin, câștigată de echipa Știința Căldărași

## ȘTIRI CULTURALE

Pe scena sălii Studio a Teatrului "Lucia Sturdza Bulandra" a fost prezentată marți seara premiera comediei-vodvilă a lui Eugène Labiche "Caniota". Regia spectacolului aparține lui Valeriu Moiseuc, scenografia Valentiniei Barbu, iar coregrafia Verei Proca. Versiunea românească a textului este semnată de Dorin Dron. Spectacolul reunește nume cunoscute ale scenelor noastre: Ște-

fan Ciubotărașu, Marcel Anghel, Toma Caragiu, Mimi Enăceanu, Beatrice Biega, Dumitru Furdui, Gheorghe Oprina și alții.

public, a avut loc o festivitate consacrată împlinirii a 2000 de ani de la nașterea marelui poet latin Horațiu. Au participat Octav Livezeanu, vicepreședinte al I.R.R.C.S., precum și Nicolae Moscat, ambasadorul Italiei la București. După un cuvînt introductiv rostit de prof. univ. Al. Balaci, membru corespondent al Academiei, scriitorul Vladimir Streinu a vorbit despre viața și opera lui Horațiu. (Agerpres)



## Lupte violente la Plei Me

- CONVOI FEROVIAIR ARUNCAT IN AER DE PATRIOTI
- ATACURI LA BAIONETA
- AVIOANE AMERICANE FOLOSESC BOMBE CU NAPALM

SAIGON 16 (Agerpres). — In zona platourilor inalte din Vietnam de sud și în regiunea Plei Me, în apropierea frontierei cambodgiene s-au desfășurat în ultimele trei zile lupte deosebit de violente între trupele americano-saigoneze și forțele Frontului Național de Eliberare. După cum relatează agenția Reuter, formații de avioane americane care au venit în sprijinul trupelor lor au folosit la 15 noiembrie bombe cu napalm împotriva pozițiilor partizanilor sud-vietnamezi. În diferite puncte de contact dintre cele două părți, trupele au ajuns să lupte și la baionetă. În ciuda intensificării acțiunilor ofensive ale forțelor americane, patrioții sud-vietnamezi continuă să provoace pierderi grele inamicului. În apropierea bazei de

la Da Nang, pe una din liniile de cale ferată, un convoi feroviar a fost aruncat în aer de minele plantate de patrioți. La Plei Me, forțele Frontului Național de Eliberare au atacat în repetate rânduri pozițiile primei divizii aerportate americane. Luptele au durat până în dimineața zilei de marți. În aceeași regiune bateriile antiaeriene ale patrioților sud-vietnamezi au doborât un avion american de tipul „Skyraider”.

Ziarele australiene „Daily Mirror”, „Australian Sun” arată că pierderile suferite de unitățile sud-vietnameze în lupte, sunt mai mari decât cele ale forțelor americane, întrucât „comandamentul american aruncă pe australieni direct sub focul patrioților sud-vietnamezi în cele mai periculoase secțiuni de luptă”. Australienii au pierdut o cincime din efectivul trupelor trimise în Vietnamul de sud.

## COMISARI PENTRU „ARMONIZARE” sau arbitri de tușă ?

PARIS 16 (Agerpres). — Luni au început lucrările sesiunii de toamnă a Adunării Uniunii Europene occidentale, care timp de patru zile va dezbate probleme privind criza Pieței comune, dificultățile alianței atlantice și „politica spațială” a Europei occidentale. În cuvântarea de deschidere, Carlo Schmid, președintele Adunării, a declarat că „Europa trece în prezent printr-un moment de criză”, ceea ce se reflectă în atmosfera de pesimism în care se desfășoară lucrările Adunării. El a menționat că această criză afectează nu numai pe „cei șase”, ci și țări care fac parte din Asociația Europeană a Liberului Schimb și care caută căi de apropiere de Piața comună. El a insistat asupra necesității unui acord între țările vest-europene în domeniul politicii externe și, în același timp, s-a pronunțat pentru coordonarea politicii economice a Europei occidentale în direcția concentrării întreprinderilor pentru a face față concurenței americane. În acest sens, scrie agenția France Presse, Adunarea U.E.O. a adoptat o recomandare în care invită „guvernele țărilor membre (Anglia, R.F.G., Franța, Italia, Belgia, Olanda și Luxemburg — n.r.) să examineze din nou dificultățile care împiedică integrarea Europei”. În recomandare se preconizează, de asemenea, numirea de „comisari permanenți” însărcinați cu armonizarea activităților celor două organisme economice rivale vest-europene: Piața comună și Asociația Europeană a Liberului Schimb.

WASHINGTON. Ministrul de externe danez a declarat că țara sa nu va participa la precontractul „comitet nuclear” al ministrilor apărării ai N.A.T.O. dacă mandatul lui va contraveni actualii „politici nucleare a Danemarcei. După întrevăderea de luni cu subsecretarul de stat al S.U.A., Ball, Haekkerup a precizat ziaristilor că Danemarca va fi în continuare împotriva prezenței armelor nucleare ale N.A.T.O. pe teritoriul său.



Spre a apăra țara de orice surpriză, unități din armata Zambiei patrulează acum la frontiera cu Rhodesia

## Evoluția crizei rhodesiene

- Parlamentul englez a acordat guvernului puteri speciale
- Țările africane cer măsurile hotărâte împotriva regimului de la Salisbury
- Incidente în orașele Rhodesiei

Într-o sinteză cu privire la „criza rhodesiană”, agenția France Presse a transmis marți:

Situația continuă să evolueze, în același timp, în Marea Britanie, pe scena internațională și în însăși Rhodesia.

LA LONDRA — guvernului lui Harold Wilson i-a fost acordată luni noaptea de către Parlament puteri speciale care îi permit să adopte decreele pentru a impune Rhodesiei restabilirea legărilor. Proiectul de lege adoptat de cele două Camere a primit sancțiunea regală. Unii conservatori au criticat represaliile economice împotriva Rhodesiei. În Camera Lorzilor, marșizul de Salisbury (\*) a lăsat apărarea abalilor din Rhodesia. Proiectul guvernamental a fost, de asemenea, criticat de sînta laboristă, care cere

ca folosirea forței să nu fie exclusă pentru a face să cedeze guvernul rhodesian.

LA NATIUNILE UNITE — Țările africane insistă ca textul final (al rezoluției), în Consiliul de Securitate să fie în comporie o referință la articolul 7 al Cartei O.N.U., care prevede sancțiuni mergînd pînă la intervenția armată.

IN RHODESIA — începe să se observe o anumită agitație printre africani. Guvernul a recunoscut luni că în mai multe orașe s-au produs incidente și au fost operate arestări. Guvernul lui Smith pare, pentru moment, preocupat de a depăși opoziția pe care o întâmpină la o parte din albi.

Cine se aseamănă... În scrisori adresate secretarului general al O.N.U., ministrul de externe al Portugaliei și reprezentantul sud-african la O.N.U., au refuzat invitația de a participa la dezbaterile din Consiliul de Securitate asupra situației din Rhodesia

• Vorbind în Camera Comunelor, primul ministru englez a declarat că utilizeze forțe armate pentru reglementarea problemei rhodesiene.

## DECLARAȚIA GUVERNULUI R. P. CHINEZE

PEKIN 16 (Agerpres). — După cum transmite agenția China Nouă, guvernul R. P. Chineze a dat publicității o declarație în legătură cu situația din Rhodesia de sud, în care condamnă declararea unilaterală a independenței Rhodesiei și declară că nu recunoaște regimul rasist care a uzurpat puterea în această țară. Guvernul sovietic își exprimă solidaritatea deplină cu poporul Zimbabwe și își reafirmă hotărîrea de a „colabora cu țările africane în sprijinirea, prin toate mijloacele, a luptei lui juste pentru cucerirea adevăratei independențe naționale”.

## CORESPONDENȚĂ DIN ROMA

## Congresul socialistilor italieni și implicațiile lui

Congresul Partidului Socialist Italian, primul dintre congresele de partid considerate de natură să aducă unele clarificări în viața politică italiană, a luat sfîrșit duminică. După dezbateri unorii furtivoase a fost adoptată, cu o majoritate de voturi de 80 la sută, rezoluția curentului majoritar din partid.

Reluînd tezele expuse în raportul prezentat la congres de secretarul partidului, De Martino, și în cuvîntarea rostită de Pietro Nenni, rezoluția dă o apreciere pozitivă acțiunii guvernului de „centru-stînga” și recomandă menținerea prezenței socialistilor în acest guvern. Sînt formulate totodată o serie de cerințe, printre care o orientare mai activă în domeniul economic pentru asigurarea ocupării mîinii de lucru și pentru combaterea șomajului, pentru dezvoltarea transformării tehnologice a întreprinderilor, pentru dezvoltarea regiunilor rîmase în urmă din sudul și centrul țării. Rezoluția cere de asemenea realizarea rapidă a administrațiilor regionale promise în programul guvernului de „centru-stînga”. În politica externă, se recomandă „o atitudine mai autonomă a Italiei față de aliații săi”. Pe de altă parte rezoluția se pronunță în favoarea unei înfăptuiri a acțiunii de guvernare, iar dacă împrejurările o vor cere, pentru purtarea unei bătălii comune în cadrul opoziției.

Congresul i-a fost prezentată și o rezoluție din partea minorității, care a obținut 20 la sută din voturi. În aceasta, ca și în cuvîntările rostite la congres de Lombardi, Santis și alți exponenți ai aripei de stînga din partid, este criticată politica guvernului de „centru-stînga”, arătîndu-se că propriile obiective programate ale acestui guvern

## NOTE DIAMANTE, DIAMANTE ȘI O NUNTĂ FĂRĂ HAZ

Doamne, ce nuntă era să fie! Dar n-a fost. A fost, de fapt, dar n-a fost ce-ar fi putut să fie.

Domnul Harry Oppenheimer, cunoscut milionar sud-african, este regele diamanților pe lingă care mai are și un mîrghăritar de fată: Mary. Cît e ea de fîică a regelui diamanților, Mary a simțit recent necesitatea de a se căsători. Nu știu precis cu cine, pentru că pur și simplu nu m-a interesat. Ceea ce știu despre ea este că are o comoră de suflet. Ce și-a zis Mary (și-a zis cu glas tare, ca să audă și el bătrîn, milionarul), după ce toate regătirile regești pentru nuntă erau sfîrșite...

Tăticule, aș vrea să chemăm la nuntă și niste negri. Milionarul s-a cătinat de uimire. După ce s-a convins că nu are halucinații, a căzut pe gînduri. Rege, rege, dar știa că o fîică-sa nu-i de glumit. În plus, se puteau și trage ceva foloase — publicitate vastă, reclamă gratuită. Deci, peste cîteva clipe în biroul lui s-au adunat ginerele și oamenii de încredere.

Domnilor, l-a spus el, mirăți-vă cît puteți. Fîica mea dorște să invite la nuntă niste negri. După ce u trec momentele de stupefacție și încep analiza pe toate fețele a capriciului domnișoarei Mary. Mai întîi s-au pus cîteva întrebări:

1. Ce va zice domnul Verwoerd, primul

Stați așa! Nu se poate!

În ultima clipă domnul Oppenheimer a căzut pe gînduri. În nemărginitul său entuziasm uitase de legea care interzice ca negriilor să li se servească băuturi în compania abalilor. Există, într-adevăr, o lege care interzice ca albi să bea chiar și o ceașcă de ceai la un loc cu negrii. Pentru că, dacă era voie să se bea ceai, li s-ar fi cerut ceai, cu toate că era vorba de o nuntă. Dar nu era voie.

Domnilor nu ne dă voie legea, a spus domnul Oppenheimer.

Și negrii n-au mai fost invitați la nuntă. Mary a înțeles pînă și ea. Legea e lege.

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

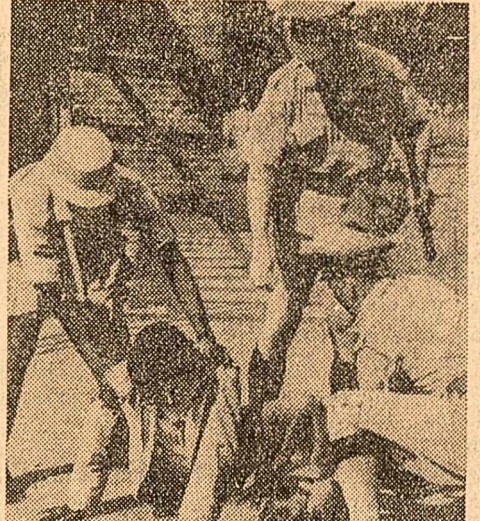
Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!

Și s-a dus pe apa simbetii tot farmacul nuntii. N-a mai avut haz. Oricum, domnule Oppenheimer, permiteți-mi să o felicit pe fîica dumneavoastră, Mary. Ideea ei a fost giganțică — deși ratată!



Scena de supliciu la Johannesburg

## SCURTE ȘTIRI

### Intîlniri româno-britanice

LONDRA. Președintele Camerei de Comerț a Republicii Socialiste România, Victor Ionescu, a avut întîlniri cu lordul Verulam, președinte, și cu alți membri ai conducerii Camerei de Comerț din Londra și cu conducătorii ai unor firme industriale și comerciale. În cadrul unei întîlniri a Secției române a Camerei de Comerț din Londra, din care fac parte, ca membri, circa 300 de firme, oaspețele făcînd o expunere despre desfășurarea relațiilor comerciale internaționale ale țării noastre, referindu-se totodată la posibilitățile de dezvoltare a schimburilor comerciale româno-britanice. El a avut, de asemenea, o întîlnire, la Camera Comunelor, cu grupul parlamentar pentru dezvoltarea relațiilor comerciale Est-Vest; au fost discutate diverse aspecte ale relațiilor comerciale româno-britanice. La recepția de luni seara a la ambasada României au participat G. Thomson, ministrul de stat la Ministerul de Externe parlamentar, reprezentanți ai lumii de afaceri.

BELGRAD. La 16 noiembrie au început convorbirile între delegațiile de partid și de stat ale R.S.F. Iugoslavia, condusă de Iosip Broz Tito, și R. P. Polone, condusă de Wladyslaw Gomułka și Jozef Cyrankiewicz.

### Spre Venus I

MOSCOVA. A fost lansată, o nouă stație interplanetară sovietică — „Venus-3”, cîntărind 1,5 kg, anunță TASS. Sub raportul aparatului științific, construcția ei se deosebește întrucîtva de cea a lui „Venus-2”.

PHENIAN. Într-o declarație, guvernul R.P.D. Coreene, condamna „adoparea cu forța, de către Camera inferioară a Dietei japoneze, sub presiunea S.U.A., a tratatului japono-sud-coreean”, declarat din nou în mod solemn că tratatul încheiat ilegal cu autoritățile marionetale sud-coreene, care nu reprezintă poporul coreean, este nul și că poporul coreean nu-l va recunoaște niciodată. „Poporul coreean, sîrînt unit cu poporul japonez, va continua lupta diră împotriva acestui tratat”.

## Sub masca unei misiuni de pace

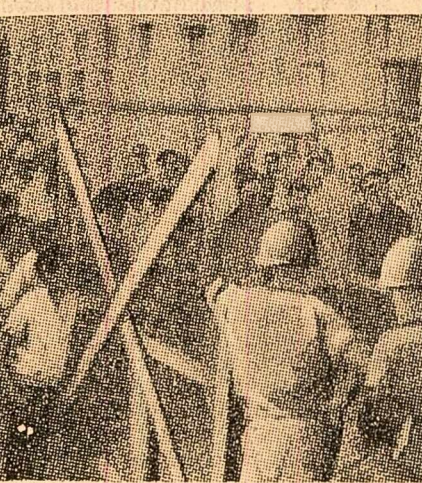
La Santo Domingo steagurile galben-negre ale așa-ziselor „forțe interamericane” au reapărut pe clădirile instituțiilor. În ciuda ridicării stîlpii excepționale capătăta are aspectul unui oraș asediat. Străzile sînt barricadate, continuă asasinatelor politice. De peste două săptămîni, clădirile unor ministere, lipsite de prezența titularilor lor, se află sub paza severă a intervenționiștilor americani travestiiți în uniforme O.S.A. Totul pare să indice o reîntoarcere a evenimentelor petrecute în urmă cu șase luni.

„Actul de reconciliere”, semnat în septembrie, a rămas literă moartă. „Reconcilierea” proiectată, după cum se știe, avea la bază o formulă de compromis: cele două părți în dispută — gruparea militară de dreapta și constituționalistii (care susțin revenirea la un regim constituțional) — acceptaseră la un moment dat să predea armele, pentru a înlesni activitatea guvernului provizoriu condus de Hector Garcia Godoy. Prerogativele puterii guvernului, fie și formale, sînt acum ca și anulate. Generalul de extremă dreapta Wessin trimite cu insistență din Miami mesaje contraforilor săi din Santo Domingo, chemîndu-l să lăture guvernul provizoriu. Membrii fostei junte, incurajați de prezența trupelor intervenționiste, s-au reactivat. În ciuda inter-

dicției guvernului, baza militară San Isidro continuă să se afle în mîinile lor. De ce li s-a permis să se reactiveze comunicate antiquerimentale și apeluri la răfuială cu forțele democratice. Astfel, perspectivele de normalizare par din nou blocate, războiul civil rămîne o amenințare și, în acest timp, viața economică se deteriorează. Pierzînd controlul situației, președintele Godoy s-a trezit în față cu contingentul „interamerican” ca forță de șoc a Pentagonului, care a pus stăpînire pe Santo Domingo. „Astfel, scrie ziarul „Le Monde”, se revine la punctul de plecare pe care Statele Unite s-au afirmaseră că ar fi vrut să-l depășească”. Cu alte cuvinte se menin trupele chemate „să vegheze la restabilirea ordinii” — prin „ordine” înțelegîndu-se tocmai împiedicarea instalării unui regim corupționar normelor constituționale.

Intenția creării unei „forțe interamericane” — forțe de poliție pentru acele regiuri latino-americane care nu manifestă docilitate — există de multă vreme la Washington. Evenimentele din Republica Dominicană au fost folosite pentru a pune în practică aceste intenții. Prin crearea unor „forțe interamericane” S.U.A. urmăresc, după cum scrie ziarul „New York Herald Tribune”, consecințarea unui „paravan multilateral pentru acțiunile lor

De-a lungul „liniei de demarcație”, la Santo Domingo, caștii populii dominicano de o vîrstă înaintată. Alful de sus donușcă adevărate semnificație a „forțelor interamericane” aliate în țară...



unilaterale”. „Recent, scrie același ziar, temerile latino-americane față de expedițiile arbitrare ale infanteriei marine a S.U.A. în alte republici au fost amplificate de o rezoluție agresivă adoptată de Camera Reprezentanților”. Este vorba de rezoluția primitivă careia Statele Unite își rezervă dreptul de a interveni cu forța armată în orice țară la sud de Rio Grande — rezoluție condamnată de popoarele latino-americane ca o sfidare deschisă la adresa independenței și suveranității lor.

Poporul dominican, care de șase luni este victimă agresivă, cere cu hotărîre retragerea trupelor intervenționiste pentru a se da astfel posibilitatea să-și rezolve singur problemele interne. Această cerere legitimă răsună tot mai ferm pe străzile din Santo Domingo, unde barricadele nu mai pot zăgăzui valul nemulțumirii populare. „În definitiv, scria nu de mult „New York Times”, domnicanii și nu americanii vor fi acșia ce vor trebui să hotărască soarta Republicii Dominicane”.

Dumitru TINU